



# RINA

## CERTIFICATO DI APPROVAZIONE SISTEMA QUALITA'

### CERTIFICATE OF QUALITY SYSTEM APPROVAL

Documento nr. **H1 2002 VE PP 5**  
Document nr.

RINA Services S.p.A., quale Organismo Notificato nr. 0474,  
RINA Services S.p.A., acting as Notified Body nr. 0474,

### CERTIFICA CERTIFIES

che il sistema qualità adottato da:  
that the quality system operated by:

Fabbricante Manufacturer	S.T.I.T.I. s.r.l.
Indirizzo Sede Legale Legal Office Address	Via Campagnola, 7 – 36040 ORGIANO (VI)
Indirizzo Sede Operativa Operational Office Address	Via Campagnola, 7 – 36040 ORGIANO (VI)

per la progettazione, la fabbricazione, l'ispezione finale ed il collaudo per il tipo di attrezzatura a pressione di seguito specificato:  
for design, manufacture, final inspection, and testing of the pressure equipment hereafter identified:

Descrizione Description	Scambiatori di calore, Odorizzatori, Filtri, Riscaldatori, Separatori, Trappole, Serbatoi Stoccaggio ed Espansione, Tubazioni per impianti di distribuzione Gas Metano
----------------------------	--

è conforme ai requisiti specificati nel **Modulo H e H1 (Allegato III) della Direttiva 97/23/CE**  
complies with the requirements of **Module H and H1 (Annex III) of the Directive 97/23/CE**

In base alle procedure di cui all'Articolo 10 § 1.3 della Direttiva, la presente certificazione consente al Costruttore di apporre sul prodotto sopra descritto il marchio CE seguito dal numero identificativo del RINA Services S.p.A. 0474  
Basing on the procedures of Article 10 § 1.3 of the Directive, this certification allows the manufacturer to apply on the product here above described, the CE marking followed by the identification number 0474 of RINA Services S.p.A.

Rilasciato a **Genova** il **27 Dicembre 2005**  
Issued in **Genoa** on

Valido fino al: **30 Maggio 2014**  
Valid until:

Emissione del **31/05/2011**  
Issued on



RINA Services S.p.A.

La validità del presente certificato è subordinata al rispetto dei requisiti dell'Allegato III della Direttiva ed allo svolgimento di verifiche ispettive periodiche di mantenimento da parte del RINA. La responsabilità del danno causato da difetti del prodotto è del produttore, come sancito dalla Direttiva delle Comunità Europea n. 374 del 1985.

The validity of this certificate is subjected to the respect of requirements of Annex III of the Directive and to the espletation of periodical inspection audits carried out by RINA. The responsibility of damages caused by defects of the product is of the manufacturer, as established by EC Directive n. 374 of 1985.

Questo Certificato è composto da 28 pagine  
This Certificate consists of 28 pages